



GLI®

World Headquarters

600 Airport Road
Lakewood, NJ 08701

Phone (732) 942-3999
Fax (732) 942-0043
www.gaminglabs.com

Worldwide Locations

World Headquarters
Lakewood, New Jersey

U.S. Regional Offices
Colorado
Nevada

International Offices
GLI Africa
GLI Asia
GLI Australia Pty Ltd
GLI Austria GmbH
GLI Europe BV
GLI Italy
GLI South America

12 de Febrero del 2014

Veimar Mario Cazon Morales
Director Ejecutivo
Autoridad de Fiscalización y Control Social del Juego-AJ
Av. Busch No. 1180
Edificio Vesalius – Mezzanine
Bolivia

ASUNTO: Actualización al Certificado de Cumplimiento de **Gaming Laboratories International, LLC** con fecha del 24 de Diciembre del 2013

Estimado Sr. Veimar Mario Cazon Morales:

Por medio del Certificado de Cumplimiento con fecha del 24 de Diciembre del 2013, **Gaming Laboratories International, LLC** certificó un nuevo Sistema Sin Dinero en Efectivo (Cashless) a favor del fabricante Ortiz Gaming, para ser usado en la jurisdicción del Bolivia.

A petición de la Jurisdicción de Bolivia, varias actualizaciones han sido realizadas a diferentes secciones del Certificado de Cumplimiento.

El Certificado de Cumplimiento adjunto sirve como una enmienda completa y su propósito es de reemplazar el reporte original en su totalidad. Disculpe cualquier inconveniente que esto pueda haber causado a usted y/o a su personal.

Quedamos a su disposición para cualquier aclaración que estime necesaria con relación a la información presentada.

Sinceramente,
GAMING LABORATORIES INTERNATIONAL, LLC

Christine M. Gallo
Vicepresidente de Cumplimiento Técnico y Control de Calidad

DOCUMENTOS ADJUNTOS

c: Sr. Valter Delfraro Junior, Ortiz Gaming
MO-392-ORT-13-01

ef



Fecha del Reporte: 12 de Febrero del 2014

Emitido a: Veimar Mario Cazon Morales
Director Ejecutivo
Autoridad de Fiscalización y Control Social del Juego-AJ
Av. Busch No. 1180
Edificio Vesalius – Mezzanine
Bolivia

Emitido por: Gaming Laboratories Oficina Central y Mundial
Christine M. Gallo
Vicepresidente de Cumplimiento Técnico y Control de Calidad
600 Airport Road, Lakewood, NJ 08701
(732) 942-3999
www.gaminglabs.com

Evaluado por: Gaming Laboratories – Centro de Servicios de Las Vegas
7160 Amigo Street, Las Vegas, NV 89119

Certificación de: Un Nuevo Sistema Sin Dinero en Efectivo (Cashless) del
Fabricante Ortiz Gaming

**Número del
Archivo:** MO-392-ORT-13-01

Estándares Técnicos Evaluados y Resultados de la Evaluación:

Estándares Evaluados	Resultado de la Evaluación
Resolución Regulatoria N° 01-00005-13	Aprobado

EL RECEPTOR, MEDIANTE LA ACEPTACIÓN DE ESTE REPORTE O ANÁLISIS, DA POR ENTENDIDO QUE CONOCE Y SE ENCUENTRA DE ACUERDO CON TODOS LOS “TÉRMINOS Y CONDICIONES” ESTABLECIDOS ABAJO. SI EL RECEPTOR NO ESTÁ DE ACUERDO CON ESTOS TÉRMINOS Y CONDICIONES, GLI RETIRARÁ LA CERTIFICACIÓN PROVEÍDA O ANÁLISIS ESTABLECIDO POR ESTE REPORTE Y EL RECEPTOR DEBERÁ INMEDIATAMENTE DEVOLVER A GLI TODAS LAS COPIAS DE ESTE REPORTE Y NO HACER REFERENCIA A ESTE REPORTE POR NINGÚN MOTIVO EN NINGÚN MOMENTO.



SISTEMA

Descripción del Sistema:

El sistema Ortiz consiste de servidores estándares que usan Microsoft Windows Server 2008 y Linux Ubuntu 10.04, un servidor de grupo y Maquinas de Juego.

La Maquina de Juego reside en el gabinete CAB000200000401-X-ORTIZ y provee una interfaz para que el jugador juegue juegos. Todas las Maquinas de Juego (hasta 50 Maquinas de Juego recomendadas) pueden ser enlazadas a través de un servidor de grupo.

El servidor principal opera en un servidor estándar disponible comercialmente con sistemas operativos Microsoft Windows Server 2008 y Linux Ubuntu 10.04 y está compuesto de tres partes: CAS, LOC y PROXY

Sistema Certificado:

NOMBRE DEL SISTEMA	VERSION
ORTIZ	11.01.08

Notas Relativas al Sistema:

* * *



Descripción del Software Asociado del Sistema:

CAS v. 7.16.5

El programa CAS registra, administra y genera reportes de todas las transacciones Cashless (Sin Dinero en Efectivo) entre las maquinas y CAS. El programa CAS genera NIPs los cuales son usados para cargar créditos a la maquina. Este también sirve como un Sistema de Cajero usado para establecer cuentas de jugadores y redimir créditos por dinero en efectivo. El programa CAS también registra todo el historial de eventos y contiene los siguientes archivos críticos:

- ControleCaixa1.exe – ejecuta la terminal de Ventas de CAS
- BankIntelligent.dll – controla la administración de la base de datos
- BLCas.dll – contiene los métodos para BL_ITT.dll
- BL.DLL – contiene la lógica de negocios
- BL_ITT.dll – contiene la lógica de negocios
- DLCAS.dll – contiene rutinas de acceso para la base de datos
- DL.DLL – contiene rutinas de acceso para la base de datos
- DL_ITT.dll – contiene rutinas de acceso para la base de datos
- ML_ITT.dll – contiene información de ubicación de memoria

LOC v. 1.36

El programa LOC proporciona la comunicación entre las Maquinas de Juego y el programa CAS. El programa LOC es un proceso de fondo el cual debe ser habilitado en todo momento ejecutando el siguiente archivo crítico:

- LOC.exe – ejecuta el programa LOC

PROXY v00.4.2013

El PROXY v00.4.2013 opera en un servidor estándar disponible comercialmente con un sistema operativo Linux Ubuntu 10.04. Esta aplicación es un proceso de fondo y es usada para registrar los últimos juegos en su totalidad de cada Maquina de Juego. El servidor PROXY contiene los siguientes archivos críticos:

- igsProxyApp – ejecuta el servidor PROXY
- igsProxyQtGui – ejecuta la interfaz de usuario de PROXY



Software Asociado del Sistema Certificado:

Nombre del Archivo	Fecha	Versión	GLI Verify® CDCK	GLI Verify® SHA-1
ControleCaixa1.exe	12/6/2013	7.16.5	2D2F	912EB38D32C53D39490F408EA255298C1F9CCD9F
BankIntelligent.dll	12/6/2013	7.16.5	1609	BBA586E1F1E9745C2B4D4E49EF50FD168F26D845
BLCas.dll	12/6/2013	7.16.5	A065	CE54C8220BB7E65DA88EB87F0B808C28DB373757
BL.DLL	10/24/2013	7.15.1	F8C0	0C143C138766DCA37BB8757A96CAC0F77D600CAC
BL_ITT.dll	12/6/2013	7.16.5	7BBC	E72DDF22DCA977B80B18222A2D0B3C7EA82F400D
DLCAS.dll	12/6/2013	7.16.5	90AF	931427364C6E28B45DE72A71FB85691FCB7883B9
DL.DLL	10/24/2013	7.15.1	28A6	5160F68D1E5823B639ED52A6A61A7898492B75AB
DL_ITT.dll	12/6/2013	7.16.5	105E	569F930CDD5FF392DE5594C0EC2C2203AC736B44
ML_ITT.dll	12/6/2013	7.16.5	7E5D	FA0B937AC048C55EE9EA6762A5A094D27A1F342A
LOC.exe	10/1/2013	1.36	E7BD	1F3A9398C9155B42F82B0C4BF951DBD13C7A245B

Nombre del Archivo	Fecha	Versión	SFCK CDCK	SFCK SHA-1 Signature
igsProxyApp	11/20/2013	00.4.2013	00C3	CF768232CD810D8326ABB958FEB60211748F4E0B
igsProxyQtGui	4/4/2013	00.4.2013	85DF	91A526FF1C75EEF93F4D63E0FD726C4A22A54191



Notas Relativas al Software Asociado del Sistema:

Por favor tome nota que, la operación 'Cerrar – Cierre del Día' debe ser realizada solamente a media noche cada día para asegurar que el Reporte de Obligación Financiero coincida con los totales diarios.

GLI Verify® v6.0 es una aplicación desarrollada por **Gaming Laboratories International, LLC** (GLI) para generar firmas de verificación CDCK y SHA-1 en medios como Archivos, Directorios, Discos Ópticos Digitales (DVDs), Discos Compactos (CDs) y Tarjetas Compactas tipo Flash. La utilidad GLI Verify® v6.03 puede ser descargada desde la página de Internet de GLI: www.gaminglabs.com. O comuníquese con el Departamento de Cumplimiento Técnico de GLI llamando al número telefónico 1-888-GLI-REGS (454-7347) o si prefiere por correo electrónico a la dirección: compliance@gaminglabs.com.

GLI Verify® - Procedimiento de Verificación para CAS v. 7.16.5 y LOC v. 1.36:

1. Seleccione el botón de selección 'File' ('Archivo')
2. Haga clic en el icono del directorio a ser ojeado y especifique el archivo que usted desea verificar
3. Si se necesita una semilla diferente, haga clic la caja de semilla y registre una semilla nueva
4. Haga clic en el botón "Verify" ("Verificar")
5. El programa generará una firma de verificación CDCK y una firma de verificación SHA-1 y mostrará los resultados

SFCK v1.9.10 – Procedimiento de Verificación para PROXY v00.4.2013:

1. Abra una nueva terminal en Linux
2. Navegue hasta y ejecute GLI_SFCK
3. Ingrese "1" para 'Specify file or directory to check' ('Especificar el archivo o directorio a ser verificado')
4. Ingrese la ruta del archivo que usted desea verificar
5. El programa generará una firma de verificación CDCK y una firma de verificación SHA-1 y mostrará los resultados



Términos y Condiciones:

Este Reporte es emitido únicamente para el beneficio del Cliente para uso solamente por y limitado a la jurisdicción o estándares específicos siendo referenciados en el reporte. Este Reporte no podrá ser utilizado por ninguna razón por cualquier persona o entidad que no sea el Cliente incluyendo, pero no necesariamente limitado a, el fabricante o creador de los productos, un laboratorio que no sea GLI, o un Regulador no mencionado en el Reporte (“un Tercero”).

Cualquier reporte producido por GLI es propiedad de GLI y del Cliente, porque este contiene información confidencial de valor comercial, cuya exposición a terceros podría afectar negativamente tanto a GLI como al Cliente. Por consiguiente, tal información confidencial es proporcionada en confianza, bajo la estricta condición de que ninguna parte de esta podrá ser reimprimida, reproducida o transmitida a ningún tercero que es externo al contrato original sin el consentimiento previo y por escrito de las Partes. En particular, esta no será expuesta a ninguna persona u organización la cual puede estar en competencia con cualquiera de las Partes sin el consentimiento previo y por escrito de esa Parte. La prueba ejecutada por GLI es propiedad de GLI y/o varios reguladores. Ningún tercero podrá usar, depender o hacer referencia a un reporte de evaluación de GLI, reporte de prueba, documento de certificación o resultados de las pruebas sin el permiso por escrito de GLI y del regulador respectivo. No obstante lo anterior, las Partes podrán revelar información confidencial si así lo requieren los organismos reguladores, de conformidad con las leyes y regulaciones de una jurisdicción aplicable o por una orden de un tribunal de justicia debidamente designado en una jurisdicción relevante. Sin embargo, en ambos casos, las Partes se comprometen a notificar de inmediato a la otra parte acerca de dicha solicitud.

No obstante lo anterior, cualquier regulador puede reimprimir, reproducir y transmitir cualquier documento o información a cualquiera de las partes que el regulador, a su sola discreción, considere apropiada



La certificación establecida por este Reporte aplica exclusivamente a las pruebas realizadas utilizando métodos actuales y retrospectivos desarrollados por **Gaming Laboratories International, LLC (GLI)** en los artículos específicos solicitados por el Fabricante. Es la responsabilidad del fabricante y/o desarrollador de artículos en cuestión el solicitar, obtener y mantener todas las licencias de juego necesarias en cada jurisdicción en la cual haga negocios, incluyendo estados y jurisdicciones tribales, donde sea aplicable. Las Pruebas de Descarga Electroestática realizadas por GLI son hechas con la única intención de simular técnicas observadas en la sala de juego, siendo estas utilizadas para tratar de desestabilizar la integridad de las maquinas de juego. Durante la realización de las pruebas, GLI verifica las marcas, símbolos o documentos que indiquen que una maquina de juego ha sido sometida a pruebas de seguridad de producto o pruebas de cumplimiento de RoHS (Directiva de Restricción de Sustancias Peligrosas), si así se requiere. GLI también realiza una revisión superficial de la información que acompaña a los productos sometidos para las pruebas, siempre que sea posible y cuando sea proporcionada, como evidencia de que los productos han sido sometidos a las pruebas de cumplimiento para Interferencia Electromagnética (EMI), Interferencia de Frecuencia Radial (RFI), Interferencia Magnética, Derrames de Líquido, Fluctuaciones de Energía Eléctrica, Inmunidad Electroestática, Compatibilidad Electromagnética y condiciones Ambientales. El cumplimiento con cualquier regulación relacionada a las pruebas mencionadas anteriormente es responsabilidad única del fabricante y/o diseñador de los productos sometidos para las pruebas; GLI no se hace responsable, ni hace ninguna representación y se exime de cualquier obligación con respecto a todas las pruebas no relacionadas con el juego. Los métodos de prueba utilizados, pruebas excluidas y la información actual que muestra los resultados de las pruebas están disponibles al Receptor, previa solicitud por escrito.

Todos los componentes, los cuales son el objeto de este Reporte, son considerados certificados a partir de la fecha que figura en la sección "Fecha del Reporte:" de la primera página del Reporte original emitido por GLI. Todos los componentes son certificados para uso hasta el momento en que una notificación es enviada indicando que un componente no es más permitido para ser usado dentro de la jurisdicción especificada. Información adicional con respecto a la validez de esta certificación también puede ser obtenida a través de GLIAccess y/o la Guía de Evaluación y Certificación, la cual está disponible en el sitio web gaminglabs.com. El uso de la Marca Certificada representa el acuerdo de los usuarios para autorizar, permitir y facilitar a los representantes autorizados de GLI a que realicen una auditoría de supervisión del uso de la Marca y permitir que un representante autorizado de la Asociación Americana de Acreditación de Laboratorio (A2LA) realice una auditoría de supervisión, a su discreción y a cuenta propia, para confirmar que el uso de la Marca de ninguna manera implique que la A2LA aprueba o certifica alguna de las Marcas, servicios o procesos de la compañía, grupo o organización solicitando el uso de la Marca Certificada de GLI.



GLI GARANTIZA AL RECEPTOR QUE TODOS LOS SERVICIOS PRESENTADOS POR GLI AQUÍ MENCIONADOS HAN SIDO REALIZADOS DE ACUERDO CON PROCEDIMIENTOS DE PRUEBAS ESTABLECIDOS Y RECONOCIDOS Y CON RAZONABLE CUIDADO DE ACUERDO CON LAS LEYES APLICABLES. GLI NO HACE, Y EXPRESAMENTE NIEGA, TODA OTRA GARANTÍA DE CUALQUIER TIPO, EXPRESADA O IMPLICADA, INCLUYENDO SIN LIMITACIÓN, CUALQUIER GARANTÍA DE NO VIOLACIÓN, COMERCIABILIDAD, IDONEIDAD O PROPIEDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR. GLI NO GARANTIZA NINGUNA PRUEBA O RESULTADOS DE UN LABORATORIO QUE NO SEA GLI. SIN LIMITAR NINGUNA DE LAS EXPUESTAS ANTERIORMENTE, BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA PODRÁ, LA CERTIFICACIÓN ESTABLECIDA POR ESTE REPORTE, SER INTERPRETADA PARA IMPLICAR ALGÚN AVAL O GARANTÍA RELACIONADA A LA FUNCIONALIDAD, CUALIDAD O DESEMPEÑO DEL HARDWARE O PROGRAMA EN CUESTIÓN, Y NINGUNA PERSONA O GRUPO PODRÁ AFIRMAR O IMPLICAR NADA EN CONTRARIO. LA RESPONSABILIDAD Y OBLIGACIONES DE GLI EN EL PRESENTE DOCUMENTO, Y EL REMEDIO DEL RECEPTOR, BAJO O EN CONEXIÓN CON ESTE ACUERDO PODRÁ SER LIMITADO A OPCIÓN DE GLI, AL REEMPLAZO DE LOS SERVICIOS PROVEÍDOS O LA DEVOLUCIÓN POR PARTE DE GLI DE CUALQUIER DINERO RECIBIDO POR ESTE POR LOS SERVICIOS PROVEÍDOS. EN NINGÚN CASO SERÁ GLI RESPONSABLE FRENTE AL RECEPTOR O NINGÚN TERCERO POR NINGÚN DAÑO CONSECUCIONAL, INCIDENTAL, DIRECTO, INDIRECTO O ESPECIAL, INCLUYENDO SIN LIMITACIÓN, DAÑOS POR PÉRDIDAS DE GANANCIA O INGRESOS, INTERRUPCIÓN DEL NEGOCIO, O DAÑOS PUNITIVOS, AUNQUE GLI HAYA SIDO INFORMADO DEL POTENCIAL POR ESTOS DAÑOS YA SEA QUE ESOS DAÑOS SURJAN EN CONTRATO, NEGLIGENCIA, ACTO ILÍCITO, DE ACUERDO A LEY ESCRITA, EN EQUIDAD, POR LEY O CUALQUIER OTRO. TODOS LOS DERECHOS Y REMEDIOS DE TERCEROS RELACIONADOS CON LOS PRODUCTOS Y SERVICIOS QUE SON SUJETO EN ESTE REPORTE, SERÁN DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE EL RECEPTOR Y GLI EXPRESAMENTE NIEGA CUALQUIER OBLIGACIÓN EN ABSOLUTO EN CONEXIÓN CON LOS DERECHOS Y REMEDIOS DE DICHS TERCEROS. GLI Y EL RECEPTOR RECONOCEN Y ACUERDAN QUE LOS SERVICIOS PROVEÍDOS POR GLI EN EL PRESENTE DOCUMENTO, NO PODRÍAN SER PRESTADOS POR GLI BAJO LOS TÉRMINOS PROVEÍDOS AQUÍ, SIN UN INCREMENTO EN EL COSTO EN CASO DE QUE GLI FUERA REQUERIDO DE PROVEER CUALQUIER GARANTÍA EN ADICIÓN A, EN LUGAR DE, O FUERA REQUERIDO ASUMIR CUALQUIER OBLIGACIÓN EN EXCESO DE, LO EXPUESTO ANTERIORMENTE.



MO-392-ORT-13-01-392

12 de Febrero del 2014

Página 9 de 9

Quedamos a su disposición para cualquier aclaración que estime necesaria con relación a la información presentada

Sinceramente,

GAMING LABORATORIES INTERNATIONAL, LLC

Christine M. Gallo

Vicepresidente de Cumplimiento Técnico y Control de Calidad

ENCLOSURE

c: Sr. Valter Delfraro Junior, Ortiz Gaming

mta/ef